

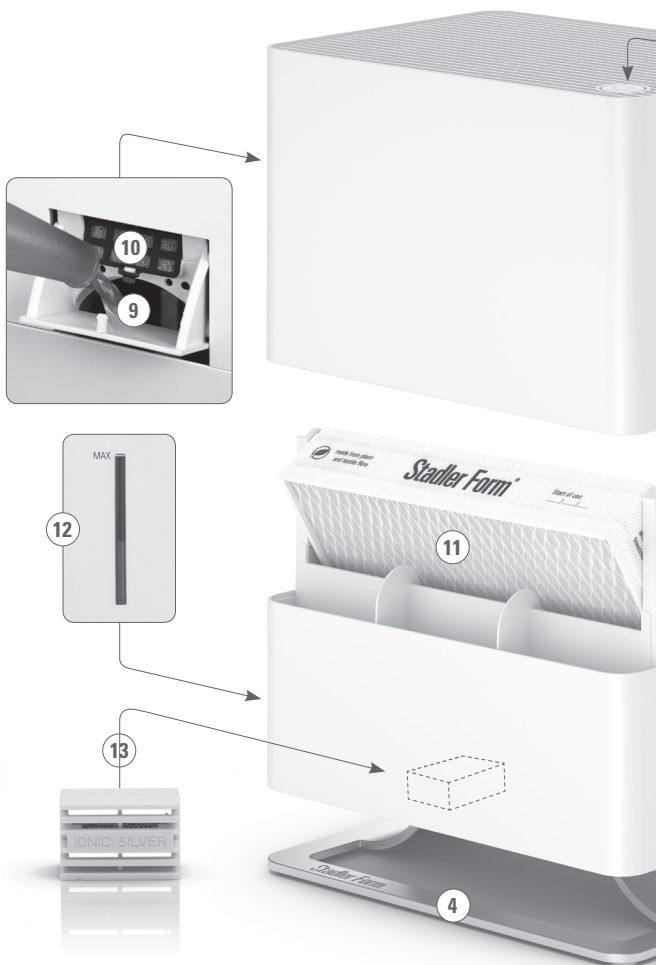
Oskar little

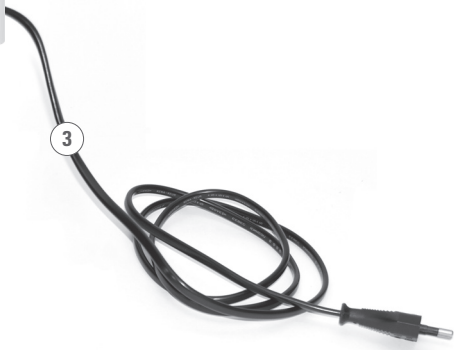
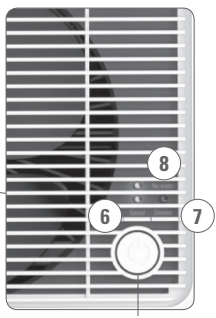
Návod na obsluhu



Stadler Form®

Oskar little



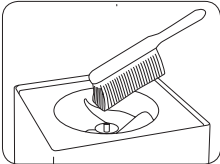
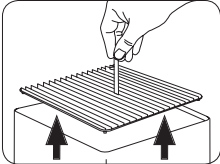
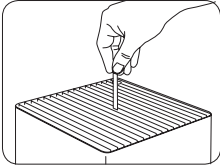
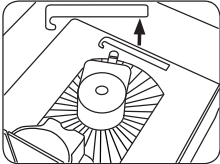
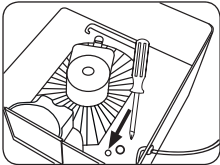
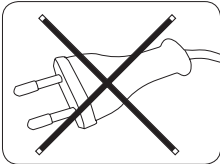


2 JAHRE GARANTIE • 2 YEARS WARRANTY • 2 ANNÉES DE GARANTIE

2

Čistenie

ODSKRUTKOVAT





Podajte sa o svoje názory na zvlhčovač Oskar little:
www.stadlerform.com/Oskar-little



Ak máte otázky, navštívte:
www.stadlerform.com/Oskar-little/support



Prevezmite si návod na obsluhu:
www.stadlerform.com/Oskar-little/manual



Prezrite si video o zvlhčovači Oskar little:
www.stadlerform.com/Oskar-little/video



You Tube

Slovenčina

Gratulujeme vám! Práve ste sa stali majiteľom mimoriadneho zvlhčovača vzduchu OSKAR little. Prinesie vám veľa radosti a vylepší vzduch vo vašom interiéri.

Rovnako ako iné domáce elektrické zariadenia, aj tento model vyžaduje určitú starostlivosť. Iba tak predídete zraneniu, požiaru alebo poškodeniu zariadenia. Pred prvým použitím tohto zariadenia si prosím naštudujte tento návod na obsluhu. Postupujte prosím aj podľa bezpečnostných rád uvedených na samotnom zariadení.

Popis zariadenia

Zariadenie pozostáva z nasledujúcich hlavných súčastí:

1. Horná časť zvlhčovača vzduchu s motorom
2. Dolná časť zvlhčovača vzduchu (nádoba na vodu)
3. Napájací kábel
4. Zinkový stojan
5. Vypínač
6. Tlačidlo Speed na nastavenie rýchlosti
7. Prepínač nočného režimu Night
8. Indikátor nedostatku vody „No water“
9. Otvor na dopĺňanie vody počas prevádzky
10. Nádobka na vôňu
11. Filtračná kazeta
12. Indikátor maximálnej/aktuálnej hladiny vody
13. Ionic Silver Cube™

Dôležité bezpečnostné pokyny

Pred prvým použitím zariadenia si prosím dôkladne prečítajte návod na obsluhu a odložte ho na bezpečnom mieste pre prípad, že by ste ho v budúcnosti potrebovali. V prípade predaja zariadenia ho odovzdajte ďalšiemu majiteľovi.

- Stadler Form sa zrieka akejkoľvek zodpovednosti za straty alebo poškodenia, ku ktorým prišlo kvôli nedodržaniu tohto návodu na obsluhu.
- Zariadenie je určené na použitie v domácnosti a na účely uvádzané v tomto návode na obsluhu. Nekompetentné používanie a technické modifikácie zariadenia môžu viesť k ohrozeniu života a zdravia.
- Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní zariadenia a pochopili možné riziká. Deti sa nesmú so zariadením hrať. Deti nesmú zariadenie čistiť a udržiavať bez dozoru.
- Kábel pripojte iba ku zdroju striedavého prúdu. Dodržujte predpísané napätie uvedené na zariadení.
- Nepoužívajte poškodené predlžovacie káble.
- Napájací kábel nevedzte po ostrých hranách a dávajte pozor, aby neprišlo k jeho pricviknutiu.
- Koncovku napájacieho kábla neodpájajte od elektriny mokrymi rukami alebo ťahaním za kábel samotný.
- Zariadenie nepoužívajte v tesnej blízkosti vane, sprchy alebo bazéna (dodržiňte minimálny odstup 3 m). Zariadenie umiestnite tak, aby ho osoba vo vani nemohla obsluhovať.

- Zariadenie nepokladajte do blízkosti tepelných zdrojov. Napájací kábel nevystavujte priamemu teplu (ako napríklad rozpálenému variču, otvorenému ohňu, horúcej ploche žehličky alebo ohrievača). Napájacie káble chráňte pred olejom.
- Dbajte na správne umiestnenie zariadenia, a aby bola počas jeho používania zaistená vysoká stabilita. Dávajte pozor, aby napájací kábel neprekážal a nezakopávalo sa oň.
- Zariadenie nie je odolné voči striekajúcej vode.
- Zariadenie je určené výhradne na použitie v interiéri.
- Zariadenie nenechávajte vonku.
- Zariadenie skladujte na suchom mieste, ku ktorému nemajú deti prístup (zariadenie zabaľte).
- Ak je poškodený napájací kábel, nechajte ho vymeniť u výrobcu, v autorizovanom servisnom stredisku alebo u iných osôb so zodpovedajúcou kvalifikáciou. Inak hrozí riziko zranenia.
- Pred napíňaním a čistením vyťahnite zariadenie z elektrickej zásuvky.

Inštalácia a ovládanie

1. Zvlhčovač položte na rovnú plochu do požadovanej miestnosti. Napájací kábel (3) pripojte do elektrickej zásuvky. Cez otvor na dopĺňanie vody (9) nalejte do dolnej časti zvlhčovača (2) krhličkou vodu po značku maxima (12). Vodu môžete po odstránení hornej časti (1) doplniť aj priamo z vodovodného kohútika. Po doplnení z kohútika dôkladne nasadte hornú časť zvlhčovača (1) na jeho dolnú časť (2).
2. Zariadenie spustíte stlačením vypínača (5). Modrý LED indikátor by sa mal rozsvietiť. Ak svieti aj červený indikátor (8 a 12), znamená to, že v zariadení je buď nedostatok vody alebo že horná časť nie je dobre nasadená na dolnej.
3. Stlačením tlačidla na nastavenie rýchlosti (6) môžete nastaviť výkon zvlhčovania (jeden modrý indikátor hlási normálnu úroveň odparovania, dva vysokú úroveň).
4. Ak sa vám zdajú byť indikátory príliš jasné (napríklad v spálni), môžete ich intenzitu znížiť stlačením prepínača nočného režimu Night (7).
Môžete zvoliť tri rôzne režimy:
 - Normálny režim (štandardne)
 - Stlmený režim (stlačte jeden raz)
 - Režim s vypnutými indikátormi (stlačte dva razy)
 - Opätovným stlačením tlačidla na nastavenie jas sa prepnete späť do normálneho režimu.

Ak v zariadení nie je voda, rozsvietia sa červené LED indikátory (8 a 12) (v oboch režimoch, normálnom aj nočnom). Červený indikátor nebude možné stlmiť.
5. Zvlhčovač vzduchu Oskar little môžete použiť aj na rozptyľovanie vôní v miestnosti. Vône používajte veľmi opatrne. Nadmerné množstvo by mohlo spôsobiť poruchu a poškodenie zariadenia. Ak chcete používať vône, z otvoru na dopĺňanie vody (9) vyťahnite nádobku na vôňu (10). Do nádoby kvapnite maximálne 2 – 3 kvapky vône a vráťte ju späť do otvoru na dopĺňanie vody. Ak chcete vôňu vymeniť, nádobku vypláchnite a vyutierajte pod tečúcou vodou.
6. Ak chcete vodu doplniť počas prevádzky, stlačením otvorte otvor na dopĺňanie vody (9). Vodu môžete doliať z krhličky alebo fľaše bez toho, aby ste zariadenie museli vypínať. Nezabudnite, prosím: Ak používate zariadenie aj s vôňami, pred dopĺňaním vody z neho vyťahnite nádobku na vôňu. Zabráňte tak vniknutiu vône do vody. Ak by k tomu napriek tomu došlo, budete musieť nádobu na vodu (2) vytrhnúť a vypláchnuť.

Vôňa by sa za žiadnych okolností nemala dostať do nádoby na vodu, pretože by mohla poškodiť plast, z ktorej je vyrobená.

Dôležité informácie

Zvlhčenie vzduchu pomocou odparovača chvíľu trvá. Znamená to, že želaná vlhkosť sa dosiahne po viac než 2 – 3 hodinách. Ak používate zvlhčovač vzduchu vo veľmi suchom prostredí, odporúčame ho nastaviť na rýchlosť 2. Dosiahnete tak maximálnu vlhkosť vo veľmi krátkom čase.

Čistenie a výmena kazety

Pred údržbou zariadenia a po jeho každom použití zariadenie vypnite a napájací kábel vyťahnite z elektrickej zásuvky. Zariadenie nikdy neponárajte do vody (hrozí riziko skratu).

- Vonkajšie povrchy by ste mali čistiť iba navlhčenou handričkou a nechať ich dôkladne vysušiť.
- **Každé 2 týždne:** Pri čistení vnútornej časti zariadenia vyťahnite filtračnú kazetu a v prípade potreby odstráňte zo spodnej časti usadeniny. Po odstránení usadenín spodnú časť dôkladne vypláchnite a pred opätovným spustením prevádzky ju nechajte dôkladne vysušiť.
- Z hygienických dôvodov a pre dosiahnutie optimálneho výkonu zvlhčovača by ste mali filtračné kazety meniť aspoň každé dva mesiace. Ak sa bude filtračná kazeta používať dlhšie, výkon zvlhčovača môže na jednej strane výrazne klesnúť a na druhej strane nie je možné zaručiť jej antibakteriálne účinky. Filtračné kazety si môžete zakúpiť u predajcu, kde ste si zakúpili zvlhčovač.

Ionic Silver Cube™

Iónová strieborná kocka (13) zabraňuje neustálym uvoľňovaním iónov striebra rozmnožovaniu mikróbov a baktérií vo zvlhčovači. Použitie iónovej striebornej kocky vedie k zaisteniu hygienickej klímy v miestnosti. Životnosť iónovej striebornej kocky je približne jeden rok. Odporúčame preto vymeniť iónovú striebornú kocku na začiatku každého obdobia zvlhčovania. Iónová strieborná kocka začne pracovať okamžite pri kontakte s vodou, a reaguje, aj keď je zariadenie vypnuté.

Opravy

- Opravy elektrických zariadení musí vykonať kvalifikovaný servisný technik. Nesprávna oprava má za následok stratu záruky a odmietnutie akejkoľvek zodpovednosti.
- Zariadenie za žiadnych okolností nepoužívajte v prípadoch, kedy je poškodená napájacia koncovka, ak nefungovalo správne, ak spadlo, alebo ak bolo poškodené akýmkoľvek iným spôsobom (bol prasknutý/zlomený kryt).
- Do zariadenia nezasúvajte žiadne predmety.
- Ak zariadenie nie je možné opraviť, okamžite ho znefunkčnite prerezaním napájacieho kábla a odneste ho na určené zberné miesto.

Likvidácia



Európska smernica 2012/19/CE o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení (WEEE) vyžaduje, aby sa staré domáce elektrické zariadenia nelikvidovali s bežným netriedeným komunálnym odpadom. V záujme optimalizácie obnovy a recyklácie materiálov, ktoré obsahujú, a v záujme zníženia dopadu na ľudské zdravie a životné prostredie, sa staré zariadenia musia likvidovať oddelene. Na povinnosť oddelenej likvidácie zariadenia upozorňuje symbol prekríženého odpadko-

vého koša, ktorý sa nachádza na zariadení. Informácie o správnej likvidácii starého zariadenia sa spotrebiteľia dozvedia na príslušných miestnych úradoch alebo u predajcu.

Technické údaje

Zvlhčovací výkon	až 200 g/h
Menovitý výkon	6 W (úroveň I), 15 W (úroveň II)
Rozmery	246 mm × 290 mm × 175 mm (š × v × h)
Váha	2,5 kg
Objem nádoby na vodu	2,5 l
Súlad so smernicami EÚ	CE / WEEE / RoHS

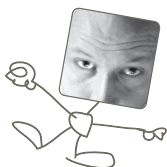
Všetky práva na akékoľvek technické úpravy vyhradené.



Záruka

2-ročná záruka

Táto záruka sa vzťahuje na konštrukčné, výrobné a materiálové chyby. Všetky namáhané časti, ako aj nesprávna údržba alebo používanie, sú zo záruky vylúčené.



Dizajn: Matti

Ďakujem všetkým, ktorí sa zúčastnili prác na tomto projekte: Delovi Xu za zaujatie a vytvorenie mostov medzi kultúrami, Linovi Shoumingovi za technické spracovanie a Qinovi Huiyi za prácu v CADe, Mariovi Rothenbühlerovi za fotografie, Mattimu Walkerovi za úsporný dizajn, skvelé nápady na ušetrenie priestoru a grafické práce.

Martin Stadler,
výkonný riaditeľ spoločnosti Stadler Form Aktiengesellschaft

Výhradný importér pre SR:

INTER AUDIO s.r.o.

Nádvorie Európy 3672/38

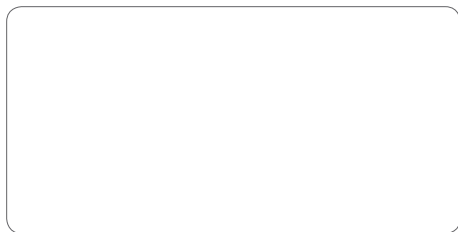
945 01 Komárno

www.interaudio.sk

www.stadlerform.sk

© INTER AUDIO s.r.o. 2015

Kopírovanie celého manuálu alebo jeho časti možné iba s písomným súhlasom firmy INTER AUDIO s.r.o.



Pečiatka predajcu